

مؤتمر العلاء الدولي لتقييم الأثر على التراث
AIUla International Conference on Heritage Impact Assessment



البرنامج العلمي Scientific Sessions Program

الاثنين 2023/12/4
Monday 04/12/2023

رئيس الجلسة Moderator	الوقت Time	المتحدث Presenter/Author	الورقة العلمية/العرض Presentation /Paper	
د هوزيه ناشو ريفللا Dr Jose Ignacio Revilla	9:00-10:00 am	د ريتشارد مكاي Dr. Richard Mackay	عمليات واداة تقييم الأثر HIA & Toolkit	SE
الجلسة الأولى تقييم الأثر والتجارب بالمواقع الدولية Session I HIA in International				
م محمد العيدروس Mr. Mohamed Al Aidroos	10:05-10:20 am	د إيمان العاصي Dr Iman Al Assi	تقييم الاثر بموقع خور دبي Impact Assessment of Urban Heritage Sites: The Case of Khor Dubai, UAE	1
	10:20-10:35 am	أ. ميلانا كراتشونوفا Ms. Milena Krachanova	تقييم الاثر كأداة للإدارة المستدامة لجبانة مدينة نيسبار القديمة HIA As a Tool for Sustainable Management: The Necropolis of the Ancient City of Nessebar	2
	10:35-10:50 am	أ. ناتاشا خدو Ms. Natasha Kheddo	تقييم الاثر للمشهود الحضري التاريخي بموريشيوس Heritage Impact Assessment for Historic Urban Landscape: Mauritius a case study	3
	10:50-11:05 am	د. ستيفانو كامبونا Dr Stefano Campona	لماذا الاستكشافات الاثرية تكون مفاجأة؟ ما هو الخطأ في استخدام علم الاثار الوقائي Same Old Story? Why are archaeological discoveries so often unexpected? What is wrong with Preventive ?Archaeology	4



الجلسة الثانية تقييم الأثر في المواقع التاريخية بالمملكة العربية السعودية
Session II HIA in Historic Sites in KSA

م عبد الحق العقبى Mr. Abdulhaq AlOgbi	11:35-11:50 am	م. كريستوف غراز Christophe Graz	المخطط العام لإعادة تأهيل جدة التاريخية: استراتيجية شاملة باستخدام تقييم الأثر Historic Jeddah Regeneration Masterplan: A Comprehensive Strategy Using HIA	1
	11:50-12:05 am	د عامر حبيب الله Dr Amer Habibullah	تقييم البنية التحتية مستخدمى الكراسي المتحركة: حالة جدة التاريخية Assessing Mobility Infrastructure for Wheelchair Users in Heritage Sites	2
	12:05-12:20 am	د سهل وهيب Dr Sahl Waheeb	الاستدامة الاقتصادية والاجتماعية لتطوير بيت الجوخدار بجدة التاريخية Economic and social sustainability of the development of Al-Jokhdar House	3
	12:20-12:35 pm	د ياسر الهاجى Dr Yasser Hashem AlHiagi	الأثر البيئي للنشاط السياحي دراسة حالة حي الطريف / الدرعية التاريخية The Environmental Impact of Tourist Activity on World Heritage Sites: A Case Study of At-Turaif District in Ad-Diriyah	4

الجلسة الثالثة تقييم الأثر في مواقع التراث الأثري بالمملكة العربية السعودية - العلا
Session III HIA in Archaeological Sites in KSA AlUla

جورجا سيسارو Giorgia Cesaro	13:35-13:50 pm	د عدنان الجابر Dr Adnan Abdullah AlJaber	المبادئ التوجيهية لتقييم الأثر على التكامل البصري في سياق التراث الوطني والعالمي Guidelines for Heritage Impact Assessments on Visual Integrity in a National and World Heritage Context	1
	13:50-14:05 pm	د سارة دوهيرتي Dr. Sarah K. Doherty	تقييم الاثر قصة نجاح العلا: توازن مفيد HIA Success Story in AlUla: a beneficial balance	2
	14:05-14:20 pm	د أحمد فلاته Dr Ahmad Fallatah	تقييم تأثير تغير المناخ على التراث باستخدام تقنيات رصد الأرض في العلا Assessing the Impact of Climate Change on Heritage using Earth Observation Techniques in Al-Ula, Saudi Arabia	3
	14:20-14:35 pm	د.شريف قوعيش Dr Cherif Gouaich	تقييم الأثر بين الحفاظ والاستثمار لتحقيق أهداف التنمية المستدامة بموقع الحجر Heritage Impact of Archeological Sites: Between Conservation and Investment to achieve Sustainable Development, Hegra as a Model	4

الجلسة الرابعة تقييم الأثر في مواقع أخرى بالتراث الآثاري بالمملكة العربية السعودية
Session IV HIA in other Archaeological Sites in KSA

د. أحمد السيف Dr.Ahmed Al saif	15:00- 15:15 pm	أ. بدر اللحياني Mr. Badr Al Lehyani	أثر مشروع عين العزيزية على هياكل نظم الري القديمة بوادي مر الظهران The impact of the Ain Al-Aziziya project on the structures of the ancient irrigation systems in Wadi Mur Al-Dhahran	1
	15:15- 15:30 pm	أ. فودة سلمان عفيضان Ms. Fahdah Ufaisan	تقييم الأثر في المواقع الأثرية بمحافظة الجبيل: تقييم موقع الدفي Assessing the impact on Jubail Archaeological Sites: Al-Dafi Heritage Site Assessment	2
	15:30- 15:45 pm	د محمد زامل Dr Mohammad Zami	جاهزية تقييم الأثر وتحديد قيمة التراث: دراسة حالة لمواقع التراث في القطيف Readiness of Impact Assessment and Value Determination of Heritage of Saudi Arabia: A Case Study of The Greater Al-Qatif Heritage Sites	3
	15:45- 16:00 pm	د عبد الله غزال Dr Abdullah Ghazal	مقترح منهجية لدراسة وتقييم الغطاء النباتي في المناطق التراثية في المناطق القاحلة A Methodology for Studying and Evaluating Vegetation .Cover in Heritage Areas in Arid Regions	4
الاستشاري أنس صيرفي Mr. Anas Serafi	16:30- 18:00 pm	مركز إثرا ITHRA	عرض فيلم الهجرة جلسة حوارية Hijra Film & Panel discussion	SE

الثلاثاء 2023/12/5
Tuesday 05/12/2023

رئيس الجلسة Moderator	الوقت Time	المتحدث Presenter/Author	العرض Presentation /paper	
أ. جورجيا سيزارو Ms. Giorgia Cesaro	9:00-10:00 am	أ. كيرك روبرتس Mr. Kirk Roberts	جلسة حوارية تقييم الأثر للهيئة الملكية Panel discussion RCU's HIA Case Studies	SE
الجلسة الخامسة سياسات تقييم الأثر والتشريعات والأنطر Session V HIA Policies & Legislations, Frameworks				
د أحمد السيف Dr Ahmed Al Saif	10:05-10:20 am	د عبير اللحام Dr Abeer Al Lahham	المدن التراثية ومحاكاة التأثير الاجتماعي Heritageized Cities: Simulacrum Social Impact	1
	10:20-10:35 am	د مصعب شريف بلغاري Dr. Musaab Bulgari	تقييم الأثر على وأهداف التنمية المستدامة Impact Assessment on Heritage and Sustainable (Development Goals (SDGs	2
	10:35-10:50 am	د شيماء شاهين Dr Shimaa Shaheen	تقييم الأثر وتحديات الأنطر التشريعية والمؤسسية الحاكمة للمدن التاريخية Impact Assessment, Legislative & institutional challenges in historic cities	3
	10:50-11:05 am	د ناجية سعيد Dr. Nagia Said	التحديات في الحماية لعمارة البيئة التراثية: الحالة المصرية Protection Challenges and Heritage Landscape Arc: Case Study of Egypt	4



الجلسة السادسة تقييم الأثر والحفاظ
Session VI HIA & Heritage Conservation

أ.د. عبد الله القاضي Prof Abdullah Al Kadi	11:40-11:55	د مصطفى صباغ Dr. Mostafa Sabbagh	تحديات الحفاظ على التراث الثقافي وتنميته من خلال تقييم الأثر Cultural Heritage and Development Challenges Through Heritage Impact Assessment	1
	11:55-12:10	د أحمد أبو الهيجا Dr Ahmed Abu Al Hajja	تأثيرات مشاريع استعادة التراث على المجتمعات المحلية Impact of Heritage Restoration Projects on Local Communities	2
	12:10-12:25	د كيت أشلي Dr Kate Ashley	الادوات الرقمية للتراث الثقافي - جزيرة سواكن نموذج تفاعلي ثلاثي الابعاد Digital Tools for Cultural Heritage - the Suakin 3D Interactive	3
	12:25:12:40	د منى فؤاد علي Dr. Mona Fouad Ali	تقييم استخدام الأساليب المبتكرة والتزيم الرقمي في تطوير مواقع التراث الأثري Assessment of the use of Innovative methods and digital restoration in the development of archaeological heritage sites	4



الجلسة السابعة مواضيع متفرقة في التراث
Session VII Miscellaneous Topics in Heritage

د عدنان عدس Dr Adnan Adas	13:15-13:30	د عبد المحسن فرحات Dr. Abdelmohsen Farahat	التراث العمراني كمولد للإبداع المستقبلي Urban Heritage as Generator of Future Innovation	1
	13:30-13:45	د محمد فكري Dr Mohammed Fekry	دور التراث السعودي في استدامة المدن، المجتمعات The Saudi Heritage's role in Promoting Sustainable Cities and Communities	2
	13:45-14:00	د سامح حسن Dr Sameh. A Hassan	تأثير عدم توفر المواد للترميم على تنفيذ مشاريع الترميم Impact of the difficulty of Obtaining Restoration Materials on the implementation of Restoration Projects	3
	14:00-14:15	أ. أحمد بن قفلة Mr. Ahmed bin Qafla	المخاطرة للعمارة الطينية في وادي حضرموت Risks Threatening Mud Architectural Heritage in Wadi Hadhramaut	4
	14:15-14:30	أ. دافيد بوريو Mr. David Barreiro	الفن الخفي في تقييم القيمة الاجتماعية لموقع التراث العالمي التيمرا The wild and hidden art of Altamira: assessing the social value of a World Heritage Site	5

الجلسة الختامية – التوصيات
Final Session -Conference Recommendations

15:10-15:40	د هوزيه ناشو ريفلا د عدنان عدس أ. جورجيا سيزارو Dr Jose Revilla Dr Adnan Adas Ms. Giorgia Cesaro	توصيات المؤتمر Conference Recommendations	
-------------	---	--	--

مؤتمر العلاء الدولي لتقييم الأثر على التراث
AIUla International Conference on Heritage Impact Assessment



شكراً لكم